

本館刊

●湘鄂南之桂軍反攻

●俄在減軍會唱高調

尋人廣告

陳 林	呂緒文	林道濶	張鉅椿	張
	張雲谷		阮澤南	湯
				養

湖南廢男女同學制
省府令各校廢此制
北京拾七日電 茲接消息、湖南省前實行試驗男女同學 現決將之禁止。省政府委員已下令。着各校拋棄男女學生同堂肄業之制度。

上海餐館

本餐館設在片打街東門牌一百五拾八號從新修飾雅潔非常特選聘超等廚師調製配味適口清香
橋梓光顧請來試費 八賊線 矢麼七八九九

四月四日開市廣告

本館主人黃友

本店爲應酬起見特施優價俾衆以廣招徠茲將
熨衣每套收銀五毛
縫衣每套收銀五毛
其餘縫新補舊一律計平務期工精料美價廉之至
或遇貴幹無暇携來及未開取返者請由喊線通知
便即接來送往 諸君祈爲留意賜顧
舖在佐治街九零五號
咸豐英拾一〇三九
泰利吉號市

▲今朝 香港滙價每百四十九元二二
上海滙價每百四十五元二五

方
段
旨

方
段
旨

皮

1

駐雲埠中國憲政黨加拿大總支部通告
啓者本部頒發之義捐獎券因限期過速及別期阻礙開彩之事未能辦到且近接遠埠來函請展期遂於二月十九日集衆再議表決展期至五月十五日止截卅一號開彩特行通告仰各同志及僑胞廣續努力勸售及認捐是所至禱此佈

郵址
Chinese Reform Ass'n.,
521 Carrall St.
Vancouver, B. C. Can.

接整水龍
本號承接修鑄水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火零件自備大車裝載各樣器具到門修整凡爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從應速命
電話詩歷三九二九
D Drummond
207 Pender St. E.
Rear
Phone Sey, 3929
VANCOUVER, B.C.
住家電話
四六四六
比布杭文披露

章記號
小號在云哥化埠經歷有年今遷往廣東街照形貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以謝久遠交必仰其留心爲盼如有信件如一面文賜平無悞
JUN KEE CO.
13 Vancouver St. Vanc.
VANCOUVER, B. C. CAN.

司理祝本祝

小盒三元五	每盒三元	每盒三元	每盒三元	每盒三元	大盒三元	國大埠奇生行大藥房
Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C.	Hop Wo Co., 346 Lagauchetiere St. N. Montreal, Can.	Doug Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.	Kwong Lee Yuen 9705 101a Ave Edmonton, Alta.	Lee Lee Co. 123-19 St. E. P. O. Box 1287 Saskatoon, Sask. Can.	Quong Chong Tai Co. 249 King St. Winnipeg Man. Can.	
Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.	Yee On Co. 68 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.	Ying Chong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B. C.	Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.	Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.	KWONG MAN SANG 222-226, Georgia St. E. VANCOUVER, B. C.	
隆益合	房藥安	司公利	隆昌	益利	生萬濟	源利金
合興	英均	合	豐			

262 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

不答



分售	內容	詳細	用法	函索
----	----	----	----	----

輪心衣服有限公司謹啟

The Hub Clothing Co. Ltd.
45-47-49 Hastings St. E



改良戲劇近訊

昨教育廳訓令海珠戲院 暨東方公司 轉飭大羅大班及鶯花影全女班 迅即遵照云 爲令遵事 現據本局戲劇審查委員報告 大羅天班在該院演呈 佬拜壽一劇 內有呆佬遇仙 壹服仙藥 而病立愈 此種劇情 最足導人以迷信 實有違背審查條例第五條之規定 應令改良等情 據此 自應照辦 合行令仰該院 即便遵照 轉飭該班 迅將該劇呆佬服仙藥一節改良 爲要 又訓令壹件云 爲令遵事 現據本局審查委員報告 大羅天班在該院演詐誦納福劇本 內有教子偷香壹節 實屬有碍風化 應即飭令改良 以儆淫邪 等情 據此 自應照辦 合行令仰該院 即便遵照 迅即轉飭該班 將該劇改良爲要 又令拾八甫東方公司云 爲令遵事 現據本局戲劇審查委員報告 鶯花影全女班 在該公司天台游樂場 演難爲了嬌妻壹劇 其劇旨原欲鼓勵國民發生愛國思想 未嘗不善 惟劉劍雄與禾田小令陣前調戲杜醒魂各節 未免辱及愛國男兒身分 且於情理亦不合 應即飭令改良 並新排劇本 如非出於歷史上之根據 對於奉旨字樣 亦不可沿用 等情 據此 自應照辦 合行令仰該公司即便遵照 轉飭該班將難爲了嬌妻壹劇 遵照令開各節 迅即改良 毋違 切切 此令

籌設九處觀象台

建設廳長馬超俊 現以我粵厲行建設 以及積極提倡航空事業 關於農業發展及航空擴張 其最要之件 決爲觀測氣象 現擬在海口茂名大埔汕頭汕尾防城南雄赤溪開建九處 設立觀測氣象台 得以作每日天氣預告之外 及高空觀測 海洋觀測 磁力觀測 地震觀測 乃至天體觀測等 以解地飛行家困難 及助農民之利益 刻決飛行家困難 及助農民之利益 刻擬於拾個月內 分三期完成 得與香港南洋菲律賓日本各氣象台及輪船公司等聯絡 互相通報 庶使避免種種危險

進行築南韶公路

北區善後委員王應楹 委任韶連公路局長李楨兼任南韶公路局長後 該局長奉委 對於該路工程 積極籌劃 進行其速 查該路係於去年終開始興築 爲期不過月餘 已築達曲江縣屬之週田墟地方 一按路程自東河壩起點至週田約長七拾里 其工程辦法 係劃定百樁位爲一段徵工 分段包承 現已批出工程二拾四段

KWONG CHAI TONG (O)

92 Pendr St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver, B. C.

僑胞參觀

啟者本堂自遷在片打街東門牌九十二號多蒙僑胞賜顧生意日益加增感激彌殷對於丸散做之不勝是以特製新機器研藥非常快捷如僑胞諸君有丸散整者仰留意焉或來單委整亦可或來藥委研亦得均隨其便

諸君欲整好九散注意

用機器研藥有散特色

本堂專辦祖國正地道藥材兼各正字號膏丹丸散參茸玉桂泡製鮮明熟藥蛤蚧大補茶兼各種化庄品發客如蒙光顧價銀定必從廉以圖久遠交易

常有大帮

金耳環 花旗參 茵陳跌打 化庄品 發行

醫生林弼臣

跌打刀傷 湯火損傷 癰疽疔瘡 遠年爛脚 紅白痢症 各種雜症 愈

自製經驗膏丹散發客

萬應拔毒生肌膏每盒三元五

跌打葯水每罇 壹元二五

花柳咸疳珠珀膏每盒 二元五

止癢濕毒葯膏每盒 一元五

萬應爛脚葯散每罇 貳元

各種丸葯壹概齊備丸散

太多不能盡錄僑胞賜顧仰留意焉

GIM LEE YUEN LTD

75-77 Pender St. E.

Vancouver B.C.

電話詩麼899

電話詩麼3239








71 Pender St. E. 電話矢麼 Sey. 3396

香港
金利隆匯兌局
永樂街門牌八號
GIM LEE LUNG
8 WING LOK ST.
HONG KONG, CHINA.

雲高華
金源興記滙兌局
GIM LEE YUEN HING KEE
75-77 PENDER ST.E.

丸

滙

本匯兌支局自接
理匯單以來其快
捷妥當以為僑胞
嘉許尤以各梓里
回唐自匯有收之
匯單更加利便

收銀處

本匯兌局發出之
匯票所有廣東全
省各縣各圩市各
村鄉均皆通用隨
時就地找換港銀
無扣無折



新由唐山辦到

增	二	一
城	號	號
絲	絲	萱
苗	苗	粘
米	米	米

大小光顧 一律廉價

該米之謂爲斗粟所僅見亦壩中所罕有不特好食而且好煮
各界君子盍一嘗試

A black and white photograph of two ginseng roots. The root on the right is larger, more bulbous, and has several long, thin, and slightly curved taproots extending downwards. The root on the left is smaller, more slender, and also has several thin taproots. Both roots have a rough, textured surface. They are set against a dark, mottled background.

人生第一個要素，是健康；若得不到健康，雖有美女滿前，嘉穀羅列、旨酒雜陳，亦不能愉快地去享受；小號販到真正地道人參，為增進健康的急先鋒，欲健康的僑胞，請來光顧。

Kwong Man Sang Co
224 Georgia St. E
P. o. Box 466 Phone Sey. 1473
Vancouver B. C.

金和合

金鶴和合號
創辦數十年
丁卯大改良
暗蓋印凸字
每罐裝十磅
原包錫以收
味香而品良
光顧極歡迎
頂高銀針茶
聲名播遐邇
特用白鐵暗
暗身彩色夾
四罐裝一箱
也可淨重洋
裝璜現麗美
諸君光顧
請到本號
認明商標
庶不致誤

本廠選買新鮮雞蛋潔白麵粉用新式電機製成麵粉絲
行並設有壹磅盒庄五磅包庄諸君惠顧特別歡迎

Kay Noodle Factory 43 Georgia St. E.
honey Hing 16 Vancouver B.C.

員陳某密報	有共黨首安李某	派其
司令部謀捕隊長何光榮	月前經據隊	
潛來市內	暗中秘密活動	廣州衛戍
爲歛跡	惟近查有共魁某又派其爪牙	
共產黨自經廣州當局嚴厲拿辦後		隨

黨羽招某來省 專向工人方面聯絡
組織工農軍 並製備紅旗等件 俟機
而動 以圖擾亂治安 請即嚴防緝拿
等情 何隊長據報 經即令飭該員繼
續密查其內容 隨時報告緝拿 至昨
日黃昏時候 再據該員報告 查得其
匪招某 匿在河南南石頭懲教場附近
某煙館吸煙等情 何隊長據報 遂不
動聲色 即行率差馳往按址緝拿 即
在該煙館當場擒獲該共匪招某壹名
星夜解部密訊 旋據供稱於前年共匪
暴動時 由共匪首姜曾國鈞 舉為赤
衛隊大隊長 率隊攻打大佛寺奪獲槍
械 旋佔駐工務局內 失敗後 逃回
鄉間 此次奉命再來 密謀活動 現
自知不濟 願供開黨羽引拿等供不諱
何隊長據供 即於越日凌晨晨 派隊
帶同招某 會警前往大市街某號 當
場拿獲其匪黎某 協解返部預訊 詎
黎初尚狡不吐實 後經招某指証鑿確
始俯首無詞 直認加入共黨 前經
被獲解公安局禁押 至其匪暴動時
始獲逃出 參加暴動不諱 錄供後
旋將一千人犯 備文呈解衛戍部訊辦

南屬樵東珠坑等鄉 近因警衛隊經費
不敷 乃設所徵收墳穴費 并呈請西
區公署 請爲查核 西區公署據呈後
以該鄉因舉辦警衛隊 抽收畝捐不

廣州南勝里有勝牛欄 拾貳日下午五
時許 忽有騙匪 人到店冒認差遣
查獲批詞一張 抄錄費八角 店東拆
閱 係因合成公司呈控該店囑報牛招
事 且該店並無漏昌 而合成公司

亦無爭控情事 祇緣事前偶有爭執
惟事已了結 且蒙視局章有異 知係
行騙 即將其扣留 喚警帶區 並將
假冒公安局批詞壹紙繳案 查該騙匪
岑恒 聞其到區 該批詞認係承友人
所托 囑汝父有勝牛欄討取鈔錄費八
角 餘不知情 二區分署以其胆敢假
冒官廳公文 藉端棍騙 殊屬不法
昨已解局懲究

本公司自雲南開張織造男女各款最好羊毛捲結工精
良久爲僑胞歡迎蓋本公司所織造之捲結專取合中國人身
材尺度適合非比西人所造之衫有袖長及不襯身之憾而且
價極廉平



茲將各款羊毛衫價目列左

疊領衫	銀八元五	疊領衫	銀八元五
葵領衫	銀八元	葵領衫	銀八元
唐女衫	銀八元	唐女衫	銀八元
開胸夾仔	銀五元五	開胸夾仔	銀五元五
間色密胸	夾仔銀九元五	間色密胸	夾仔銀九元五
密胸夾仔	銀四元七五	密胸夾仔	銀四元七五
罽領衫	銀八元	罽領衫	銀八元
罽領衫	銀九元二五	罽領衫	銀九元二五
罽領衫	銀九元二五	罽領衫	銀九元二五
罽領衫	銀九元二五	罽領衫	銀九元二五

到最艷美間雲衫色女庄羊毛頸巾其度數闊二
六拾吋每條三元三毛五
到最雅觀間色男庄羊毛頸巾其度數闊拾吋長五
每條壹元七毛五至三元
到最新款間色及織花幼童羊毛帽每件五毛五至壹

現辨到最大幫最新款急帽

黨山印
均昌公司

易車費買客自備

司公造織田心
W. Samtlen Co.
103 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

墨 本鐵行設于本埠
緬街 千零四十八
號備辦各項犁耙

文鐵行廣告
 機械鐵器煤鐵
 爐與人一切農夫
 所需者經與華友
 交易卅餘年今特
 佈數言以廣招徠

舞市阻
同益隆
g Co, Ltd

便^(四)利尿^(五)解渴^(六)順氣^(七)
舒悶^(八)降火^(九)清目^(七)安眠^(七)
常服百病不侵
可享百齡高壽
誠二

雷振拿
益利隆
自郎自
水同昌

Ying Chong Lun

十一世紀
獨一無二之藥王有意想
不到之效力 此公司獨沽一樣補片在
祖國已通行南北故特販來海外以期普徧旅
外僑胞有意培植幸勿遲疑

德國反老還少補片 每盒二元五

便(四)利尿(五)解渴(六)順氣(七)
舒悶(八)降火(九)清目(十)安眠(十一)
常服百病不侵 可享百齡高壽 誠二
世紀獨一無二之藥王有心想
不到之效力 此公司獨沽一樣補片在
薩國已流行南北故特販來海外以期普徧旅
牙僑胞有意培補幸勿遲疑

德國反老還少補片 每盒二元五

加拿大

本堂在雲高華數十年，崙做參茸
熟藥及精製深丹丸散，發售向蒙
僑胞垂顧，殊深感激。茲遷來列
充資本，便取珠山十十口，口費

總發行所上海河南路四三號

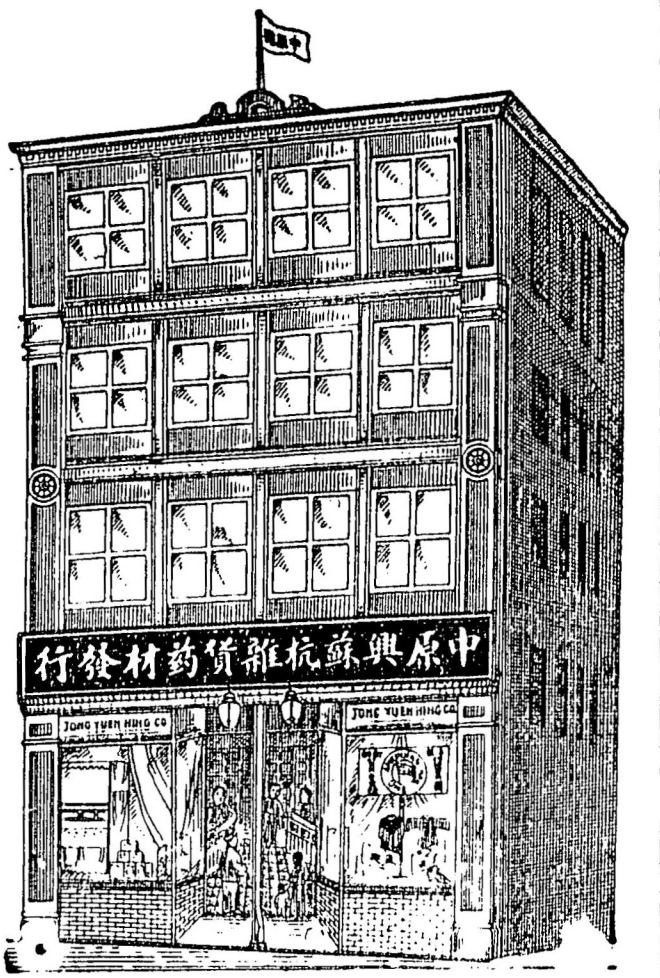
公報
司行
121-119 Sander St. A.
VANCOUVER B. C.

● 參茸三鞭補腎丸 每盒三元
凡有色慾過度腎虛耳鳴精
神衰弱者食之包三日見功

● 反老還童健腎丹 每盒四元
未服此丹腎弱即老翁

既服此丹腎健如少年
 凡有久瀉不能收斂
 者食之立刻能止
日久虛瀉固精丸 每樽三元
立止腎虛夜尿丸 每盒三元
 凡有腎虛夜多小便
 者食之包一二日可止
珠黃花柳清毒丸 每盒三元
 不論遠近花柳白濁疳疔橫
 痃芒菓食之自能毒去疔愈
花柳無憂燕所丸 每樽二元
 風流名士欲保陰平
 如欲保陽固臨此丸
花柳白濁洗射水 每樽二毫
 凡花柳白濁雖極痛苦
 一樽不痛一樽可全愈
用夕夜快活水 每盒五角
 仙傳單力撞打丸 每包五毛
 珠珀拔毒生肌膏 每盅壹元
 皮瀝濕毒膏 每盅一元

中原興雜貨藥材行



Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver B. C. Phone Sey. 4425

抵抗經濟侵略

請買中原興之中原貨

▲新到
城花大田沙合所應發
絲苗占蔗 肉蜜水國 時有行
克零盡國 已沽有產貨

▲著名各項丸散
▲皇冠化學公司應驗療痔丸
▲提督輪船公司
▲香港匯兌 本總行兌票立即照交
自匯自收快捷無誤

▲五洲匯兌有限公司
本公司專做匯兌附貯按揭生意如各埠
有銀錢寄由本公司轉交家中者香港
總行每百元取回銀壹元另附回郵送
到府上帶工等紙水若干照時價價決不
令各埠里稍有損失

▲歡迎
三個月期週息三釐
六個月期週息五釐
壹年期週息六釐
▲儲蓄
The Wu Chow
Receiving Agency Ltd
38 Bonham St. E.
Hong Kong China
支行在 白沙台 城 總理馬持隆 同啟
三合赤坎 城 副理馬持隆 同啟

祖國新聞

廈門最近大鬧案

起因其微因地域思想而擴大
廈門通訊 十二日下午一時左右 廈門黃厝宮中華戲院附近 發生羣衆大鬧案 警察巡邏水兵在場 旋警備司令部軍隊及公安局警察亦到場 事後反日會職員楊文聚方壽康吳振燦被捕 亦均受傷 水兵傷一人 十五日反日會等團體召集各界 組護法委員會 軍警亦開聯席會議 風潮現尚未了 此次門案真相 據警備司令部 謂有福州人潘依其拾二日至廿四日在福州所營之閩華茶園談 因內急 至左近廈門人鄭孝陳福林宅門側小便 爲陳妻警見 斥之 潘回理髮店 旋陳歸 偕妻理髮店門前 肆罵出言不遜 陳妻鳴笛呼援 路人不平者參加 門案遂起 據廈報所載者 則謂潘小便 爲陳妻斥 潘出不遜言 陳出亦斥潘 由口角而用武 潘友出助 陳不支 反日會職員楊文聚方壽康吳振燦即上前排解 同時楚泰水兵(均福州人)路過 亦前排解 此時已陷混亂 有大呼(福州人欺侮廈門人打廈門人者)同時亦有呼(廈門人欺侮福州人打福州人者) 至是廈門人福州人均參加一方 大門案遂起 追軍警馳至 彈壓 解散羣衆 捕楊方吳三人及學生一人去 中途學生爲同學奪回 三人拘至警察一署 楚泰水兵尾至 堅持帶回軍艦處置 署員亦堅持不可 以電話報告司令部 派副官到場 諭止 始退 一署旋送楊等三人至公安局 轉送法院 經思明縣黨務指委會交涉 入夜九時始領出 十四日反日會通電 則謂五人路過 爲楚泰水兵司令官部軍人及公安局警察圍毆 邱王逃出 楊等三人遍體鱗傷 拘往一署 沿途復遭軍警毆辱 希望各界援助 十五日各界果在教育會開代表大會 到六十餘團體 議決(一)請楚泰艦長懲辦水兵 (二)請公安局長懲辦警察 (三)請公安局懲辦小使肇事者 (四)限舊賽樂福州班三天內停業出境 推縣黨部等十五團體組護法委員會 由被害者具理由書來會 以便提出交涉 軍警方面 在司令部開臨時緊急會議 司令林國庚諭令靜待 林國庚當面解釋 請指委主持公道 現此事正在黨部調解中也

蘭馨餐館

啟者蘭馨餐館開設在打街一〇號 廚師從新修開張特聘上等名師 精製粵菜 各式點心 應有盡有 價格低廉 歡迎各界光臨 雲蘭馨主人啟

西醫 悅如徐

501 Main Street 電話 5106
Vancouver B. C.
住宅 430 Dunlevy Ave 住宅電話 High 6171
診症時間
朝七點至九點
下午兩點至五點
特別時間請另議

西醫 黃大衛

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D.
193 Hasting St. E. Vancouver, B. C.
士博醫學大學立省諾利伊國美
証憑予給驗考府政國兩美加
症雜柳花科全外內幼老女男理統
電話
Fair 2238X 住宅 Sey. 8703 館醫
開時 館在
點九至點七點五至點兩點三至點二
點九至點七點五至點三午下拜禮

POWELL WOOD & COAL CO.
1355 Powell St.
七二九三倫體話電

榮煤出

PHONE HIGH. 3927
NIGHT, HIGH. 1444R

精配眼鏡



本公司精配眼鏡 招待週到 公司辦法 無別家裝配 之價錢 又無別家能如 本公司兩配眼鏡專家工 夫之週到 本公司所配 名望士崩咭打路玻璃鏡 希士定街西堂一八號爲幸 再者本公司之眼鏡專家俱已註冊 Tonic Optical Company 118 Hastings St. W. Vancouver B. C.

欲承生意者請來 啟者本號合創明吃埠數十年於茲 向蒙 僑商光顧 生意興隆 茲因本號 出年過週 志切東旋 欲將生意 讓與 諸君 凡有欲承生意者 請向本號 洽商 或函詢 均無不可 本主人 定以廉價相讓 俾受者得良好機會 此佈 合隆號主人啟

萬源昌總發行

開

春春

伊伊

始始

福

食

雜

貨

特特

別別

計

平

光

顧

留留

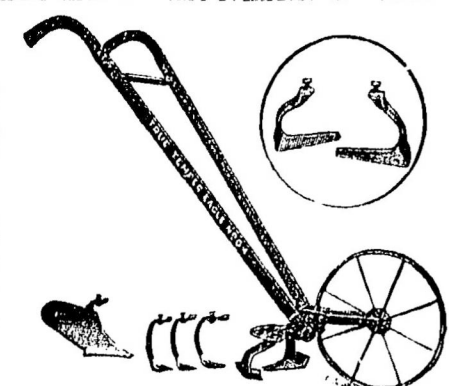
意意

雲萬源昌 啟啟

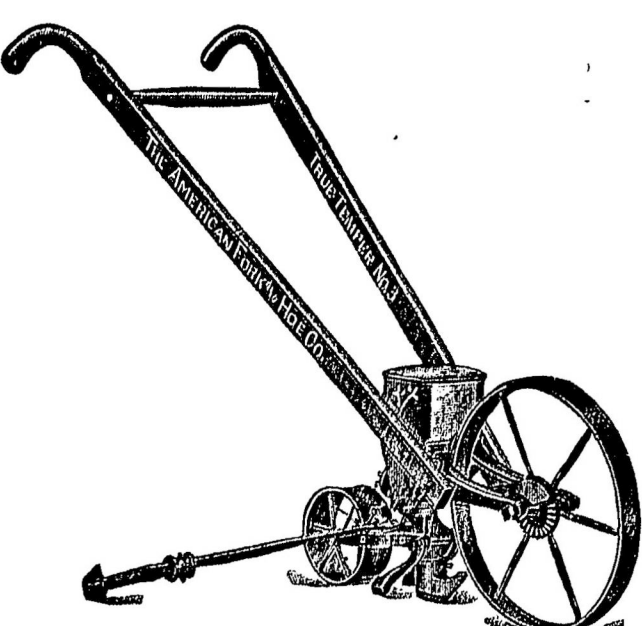
MAN YUEN CHONG CO.,
102 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Cable Address: Mycco.
Phone Sey. 8657

雲明和鐵行

播種耘草



駛田耘草
一物二用



一物二用

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender Street East Vancouver, B. C.
電話 (詩摩) 七〇五 Phone Sey. 3705

片打街東門牌二十三號

雲明和鐵行總理黃昭立啟

本醫生精究醫學 以扶危救世爲宗旨 凡有疑難雜症 經手無不藥到病除 茲因本診所 遷至 23 Pender Street East 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

花柳白濁 淋病 遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 腰痛 腿軟 精神不振 飲食無味 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

立止 遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 腰痛 腿軟 精神不振 飲食無味 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

立止 遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 腰痛 腿軟 精神不振 飲食無味 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

立止 遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 腰痛 腿軟 精神不振 飲食無味 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

立止 遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 腰痛 腿軟 精神不振 飲食無味 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

立止 遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 腰痛 腿軟 精神不振 飲食無味 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

立止 遺精 夢泄 陽痿 早洩 腎虧 腰痛 腿軟 精神不振 飲食無味 婦女經閉 痛經 崩漏 帶下 產後諸症 凡有求醫者 請向 雲明和鐵行 總理 黃昭立 接洽 此佈

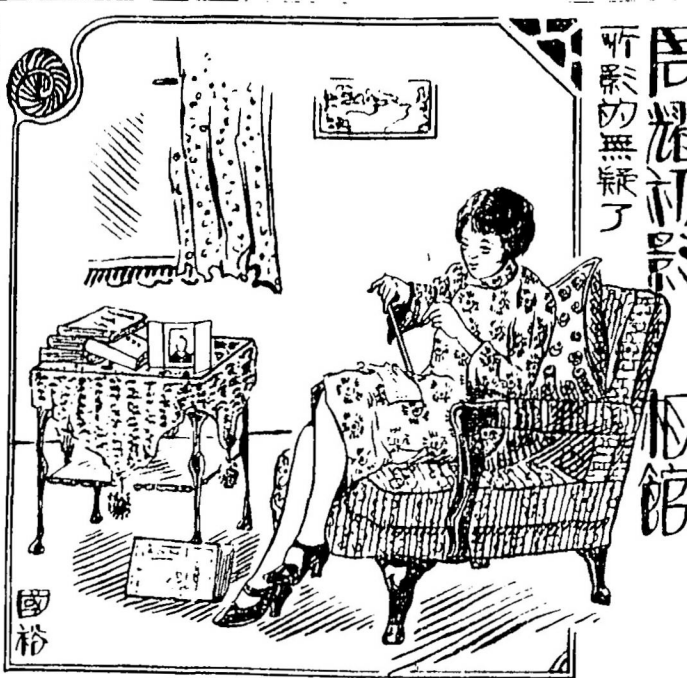
雲高

本號設枝店於香港英盛隆
命伴親往欄行揀選靚貨專
辦祖國出產貨品爲正旨油
糖茶米鮮明海味蘇杭雜貨
各江磁器缸瓦籐椅竹器生
鮮水貨日用食品應有盡有
如蒙賜顧定必批價從廉以
圖久交行情單印便函索

上華

一號增絲苗 頂靚新荳粘
仍有新絲苗 價錢分上中
開春時在即 業農要下種
如若趕早市 必要藏菜種
矮脚白菜米 潮州包心芥
紹菜蘿白米 白花芥蘭菜
節瓜冬瓜仁 松好茺茜米
苦瓜勝瓜仁 紅莧茱菜米
早水白菜心 長身豆角仁
各号新式鞋 八花麻雀牌
鑼鼓兼絃索 响 并大鈸

最靚線仔襪 每打一元一



電畫戲減價

每位收入場銀一毛
小童收銀五仙

本戲院所演之電戰勝
過別院皆因機師之手
段使之然也久蒙諸君
嘉獎今又將院內外特
加修其煥然一新而招
待員又盡意歡迎華友
光顧仰爲留意焉

本戲院主謹佈

◎ 開幕慶典預告

本堂樓宇落成擇五月廿一號舉行開幕典禮敦請各埠

致公 總分堂 達權 社 洪門團體昆仲屆期貴臨指示禮儀曷勝榮幸

Chee Kung Tong
103 Queen St. P. O. Box 106
Port of Spain Trinidad B. W. I.

英屬西印度致公堂同人
千里達致公堂鞠躬

域多利埠
 本號向辦中國雜貨絲苗
 米荳粘米油糖海味食品
 俱全各省地道藥材參茸
 玉桂正字號臘丸花柳搜
 毒丸如蒙光顧貨靚價廉
 接理
 香港匯兌
 香山金信銀信
 WING LEE YUEN CO.
 543 Fisgard St. Phone 1015
 C. O. P. 1185 B. GEORGE BA
 永利源謹啟

本號設在雲南特聘超等雕匠巧造中西時
款金銀器俱用十足金葉素寶
飾胞贊價上常備大牌珠玉寶石
蒙光顧請照外列門牌珠玉寶石
大小鐘鏢
花粧用品
各樣眼鏡
代理
開全五
年五
月
報費毫
司鄧洪隆啟

一切藥膏
加味之靈
滋味既好
時間又少
手續不煩
調味至靈

加拿大販賣店 古屋商店

M. FURUYA CO., LTD.,
46, HASTINGS ST. W.
VANCOUVER, B. C.

處理代人華
駿馬棧安均
QUON ON JAN CO.
295 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
舟錦麥民安廣
Kwon Man Co.,
55 Elizabeth St.
Toronto Ont.

盛千李隆永
WING LUNG CO
38 LaGauchetiere St. W.
Montreal, Que.

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

距今八年前。詩晏亞未注意華客事務之時。加屬華僑搭車附船回國者。屢感不良之待遇。蓋因其時太平洋航行業業。幾爲壹部份所操縱之故。及至詩晏亞開辦之後。各車路輪船公司羣相爭雄。往來中國之船。因而大加改良。航行較快。福食較美。招待較爲完善。此外車路公司更加留心招待。事事改良。實由于詩晏亞之競爭。而至今日旅行之便也。詩晏亞向以優待華客爲懷。矢志不變。以故年來華僑往返中國者。多搭詩晏亞火車。因其招待週到之故。加東爲多搭詩晏亞火車。教育華僑及商務工藝發展之區。華僑遊覽文化是時矣。詩晏亞各處代理均能妥爲料理一切。

THE
Continental Limited
Leas Vancouver
9:50 p. M. Daily

Soy. 1994.

張開號(田白 牌門下樓堂總紫金馬)東街打片埠華高雲大拿加在輔

薯仔包線
本公司現辦到大
帮民且罈包線
特殊平賣。無論
任何西人發行價
格。總不及本公
司包綫批價之平
細查便知

薯仔包線

A black and white photograph of a multi-story building, identified by a sign as Kwong Yee Lung Co. The building has a flag flying from a pole on its roof. The sign 'KWONG YEE LUNG CO.' is prominently displayed on one of the lower floors. The building appears to be a commercial or industrial structure, possibly a warehouse or factory, given the context of the surrounding text.

Man Yee Lung
42 Connaught Road W.
Hong Kong, China

行發材藥貨雜

新到
增城苗米
油糖雜貨
參茸藥材
日用常品
發行零沽
無限歡迎
應有盡有
新宣粘米
司理關崇顥啟
奉即索函便印情行

敬奉即索函使印情行

統理男女老幼內外科全科花柳雜症

藥備搥能清潔
血液及使腸臟
有秩序與構造
全體生機此鹽
各藥肆均有出
售

本醫士啓

Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd
236 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Sey 4378

新到大帮
增城絲苗
頭號粘耷
二號絲苗
鮮明鹹魚
各色水貨
樣樣俱全
大小光顧
特別歡迎

電話失麼四三七

雲元發
卑元發
香港元發祥

謹啟

本旅館在於喜市靖街門
 牌一百廿二號特別改良
 房口通氣充足盡用新款
 傢私房內暖氣龍冷熱水
 俱全僑胞光顧額外歡迎
 The Howard Hotel
 Lee Lip
 122 Hastings St. E.
 Vancouver, B. C. Phone Sey. 29644
 司理人李富披露

W HOLT & SON
Glass Importers
436 2nd Ave. W.
Tel. Fair. 1238

告廣行銀海嶺山台
The Bank of Launghoi Ltd.,
Sai Mon City, Tolshan District,
Canton, China

華高雲
(棧)(客)(英)(華)
WAH YING ROOMS
105 Pender St. E. Phone Sey. 6823
Vancouver, B. C.

◎白洋樓書莊
黃軫章三才增訂廚書五元
中華新地圖一元二角
坤輿全圖一元二角
無微化學全集三元
工藝製造法五元
男女常識秘寶上下二元
新式大字東周列國上下二元
廿六史秘史上下二元
金瓶梅正集五元
布衣紅粉地獄一元
錦里中學世界百科全書七元
萬寶全書一元四角
庚申年人圖始末記五元
民國十八年學校日記部每册六毛
十八年袖珍日記每册三毛
碧湖氏斷根臭狐丸每樽十元
電話失磨二八八九
目錄即奉
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver B. C.

賀兒玻璃廠
本玻璃廠專辦玻璃屋
用之玻璃與夫另項取
價從廉歡迎華友
廠設于二號街四百
三十六號近康樂橋頭
電話化望三三八
賀兒玻璃廠佈

重新廣告
啟者本棧重新修飾異常
華麗住房光潔新置床褥
器具增置冷熱水喉暖氣
龍電燈大加改良煥然
一新僑胞惠顧招待妥當
價格相宜謹登告白仰候
垂青
本棧在打街東一百零五號
電話(詩德)六八二二
司事羅齊恬伍時令啟

廣東各屬新聞
著匪就獲
(順德)函 碧江著匪梁黑面神(即梁
蔭枝)一向在鄉間肆意為虐 無惡不作
閩里受害者 指不勝屈 民七八年
莫榮新長粵時 該匪即與其兄梁十連
動投入其正部 充當偵探 斯時更
藉其惡勢 橫行無忌 甚至革命同志
被其傾陷者 亦凡七八人 迨後莫氏
敗逃後 該匪即與其兄恢復舊業 幹
其打劫劫殺殺人放火勾當 後乃兄梁
十 卒被福軍捕獲 處以極刑 該匪
遂逃往沙田為匪 事後一二年 該匪
復得該鄉大紳蘇某包庇 潛回鄉中
初畧跡跡 惟不久賊性復發 最近復
出勾結匪徒 擄人勒贖 特查大紳為
護符 事為駐順第四軍路營長所聞
即先捕其黨羽梁建輝等先行槍決
並下密令查緝該匪 詎其狡猾異常
聞風即逃往其大和狗處 匿而不出
事隔月餘 匪始回家 下村坊 略營
長同時即據報 遂即派隊按址前往
當堂將匪擒獲 押回營部發落 聞
該匪被拿後 即運用神通 託某大紳
為之說情 但地方人士 以該匪犯案
疊疊 豈容其任便狡卸 曾請某正式
紳耆出堂指証

潮荷電輪船
新會函 江門市航業輪船 在春節
前後 增多業江及流荷電輪兩艘 來
往于北街洋關一帶 交通頗稱便利
昨三日 潮連某電輪 由江載客回潮
連荷塘外海一帶 駛至潮連河附近
適斯時海風大作 波浪橫飛 至潮連
河邊 水量淺窄 突觸巨石 將船身
洞穿壹孔 搭客驚惶萬分 該船東隨
即僱匠在潮連步頭修理 然後駛往
海古鎮 計時已逾三點半鐘

古儒軍匪血戰
(開平)函 縣長吳魯賢 三月八日晚
率隊會同防軍 進剿古儒白水朗營
背等處匪黨 九日晨抵步 匪據密林
頑抗 血戰三小時 匪勢不支 斃拾
餘 生擒於年初五日劫四九張姓之匪
綫關和 起擄拾三人 斃兵一傷三
現尚繼續向附近匪巢搜剿

孫文像遺禍不淺
(台山)函 台山中學校 自開學以來
不曾懸有孫文遺像 故此台山縣黨
部 借此以陷害該校辦事人員 已委
縣政府拿懲 趙宗禮 馬宗譜 黃笏
南等 聯同校內辦事數人 聞風逃遁
即往香港以避之 未知將來如何方
能解決也 觀此可知國民黨之專制
更有甚於亡清千百倍 然此種新旗
仔 屢次借端以陷良民 將來黨外之
人 恐無無類矣

廣 生 參 茸 熟 藥 行 告

啟者本行現辦
到大帮生晒抄
參野山抄參
春鹿 麝香名丸
散價甚相宜發
行零沽

本行行
僑胞年
三行
僑胞
生并
際激
胞年
行
本行
三行
僑胞
生并
際激
胞年
行

布浪兄弟種樹公司廣告
每年由蟻蟻壞瓜菜不計其數故本廠特備有
藥水連藥筆每打壹元二五仰為留意焉
茲將數種特價列左
粟米每磅...二毛
黃蠟每磅...二毛五
紅蠟每磅...二毛五
把市攝每磅七毛五
威線失磨八〇三四八〇三三

國光絲綢公司
KUO KONG SILK CO.
27 Pender St. E.
Vancouver B. C. Can. Phone Sey. 4918

雲高華埠
片打街東
中國絲綢 綾羅綢緞
婦女衣裳 中國絲小衫
廚房用衣 做工衣裳

本公司專辦中國絲綢綾羅綢緞花絲
巾男女絲襪男女襪鞋及造時裝中西
婦女衣裳中國絲小衫各款工衣廚房用
衣應用盡有僑胞光顧不拘行與零沽
俱皆歡迎

金錢世界
幹事非錢不行
這是世人公認的話
然試問金錢能換命嗎 不能
金錢能補身嗎 不能
欲求命補身還要求之藥
還要求之藥
買藥唔曉分別好醜
僑胞諸君如有此難題
請下顧小號

萬育堂大藥房
MAN YUCK TONG CO.
532 Fisguard St.
P. O. Box 1447
Phone 4292 Victoria B. C.

華新書局廣告
啟者本局之獎券已照定期正月十二號下午以抽籤揭曉
茲將獲獎之號碼列下無論遠近諸僑胞凡經本局抽籤揭曉
券其號碼與下列之獲獎號碼相符者請來領獎品 獲獎號碼
茲將獲獎之號碼列下無論遠近諸僑胞凡經本局抽籤揭曉
券其號碼與下列之獲獎號碼相符者請來領獎品 獲獎號碼

第一名五五七 第二名四六〇 第三名二九三
第四名二五九 第五名四四九 第六名二九三
第七名二五九 第八名四四九 第九名二九三
第十名二五九 第十一名四四九 第十二名二九三

天 然 公 司 臘 味 專 家
Ten Yen Co.
111 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

本公司精製各款臘味發行
貨美價廉久蒙
僑胞贊許白油腸鴨潤腸臘
鴨下庄醬製鴨片肉鴨腳包
鴨腎無不齊備諸君惠顧批
價格外相宜

山東大酒店
告 廣 店 酒 大 山 東
號九十三號八十三號七十三號門西道康樂
The Tung Shan Hotel Ltd.
37-38-39 Connaught Road W. Hong Kong

本酒店為香港最新建設最特式之大酒
店連三間全座及所有樓層均用英
混合鐵筋鋼骨造成堅固耐用開
升後接有輪船碼頭最便上落客貨
房裝設冷氣水喉新式傢俱備有
招待諸君自來水喉新式傢俱備有
招待諸君自來水喉新式傢俱備有



軒新
HO SUN HING CO.
258 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Phone Sey. 1113
啓 理 司 林 理 司

字粒玲瓏 排版雅觀 取價低廉 交件迅速
◎ 患頑痰難醫者請看
鄙人患此症多年，經多方醫治，無效。後經友人介紹，服此藥，不數日，痰即化，咳嗽即止。此藥功效神速，誠為治咳之聖藥也。特此介紹，以資參考。
Harry Tso, 5052 W. Madison St., Chicago, Ill.

雲哥 永安藥房
選辦各省地道藥材 自製各項膏丹丸散
參茸大補丸 每盒五元 第一神效 補腎壯陽 每盒五元
武溪蛤蚧大補丸 每盒五元 補腎壯陽 每盒五元
壯陽久戰丸 每盒五元 補腎壯陽 每盒五元
第一應驗痔瘡丸 每盒五元 補腎壯陽 每盒五元
新到祖傳各號名膏丹丸散 補腎壯陽 每盒五元
各種名茶 補腎壯陽 每盒五元
各種名酒 補腎壯陽 每盒五元
各種名藥 補腎壯陽 每盒五元
本號自製中西送禮禮券 補腎壯陽 每盒五元
諸君光顧 價格格外歡迎 補腎壯陽 每盒五元

◎ 遠年頭痛幸醫痊
弟染久年頭痛之症，時發時愈，痛苦難言。後經友人介紹，服此藥，不數日，頭痛即止。此藥功效神速，誠為治頭痛之聖藥也。特此介紹，以資參考。
Harry Tso, 5052 W. Madison St., Chicago, Ill.

老舖珍
石貓五玉鑽珍 眼彩器石珠
九六〇八磨失線賊
QUONG CHINCO.
39 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

卑路旅館
BELLVILLE ROOMS
261 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.
本旅館開設於喜市定街東二
百六十一號地方高潔光
明，有暖氣，熱水，便於
居住。每日收費五元，另
加稅銀五角。光顧者請
至本旅館主人啟。

存心軒曹統
C. T. SUN
900 Temple Street
Los Angeles, Cal., U.S.A.
行總發批埠外 丸散目錄
救急良方 寄便閱取函來

◎ 新到唐山鮮明各種瓜仁米發客
旅加國一埠台山前坑人李樹芬啟
電話 (時) Phone Sey. 6721
Sang Lung Jan, 26 Pender St. W.

◎ 恭頌良醫
趙邦立醫士雅鑒：弟因患一種風濕，歷有餘載，痛苦難言。後經友人介紹，服此藥，不數日，風濕即止。此藥功效神速，誠為治風濕之聖藥也。特此介紹，以資參考。
Harry Tso, 5052 W. Madison St., Chicago, Ill.

馳名三鞭補腎丸
此丸專治腎虛、腰痛、遺精、早洩等症。功效神速，誠為補腎之聖藥也。每盒五元。

生隆棧參茸
此棧專營參茸燕鮑，貨真價實。歡迎各界光顧。地址：卑路旅館對面。

黃龍章
專治各種疑難雜症。地址：卑路旅館對面。

新到魚蝦米
新鮮魚蝦，批發零售。地址：卑路旅館對面。

星斷吉凶 能參鬼谷
專斷吉凶，參透鬼谷。地址：卑路旅館對面。

通訊
W. A. ...
Car. Bank of Commerce
Bldg. Phone Sey. 2246
Vancouver, B.C.

溫金有
專治各種疑難雜症。地址：卑路旅館對面。

良醫
專治各種疑難雜症。地址：卑路旅館對面。